

■ CONVIVENZA

Davart agendas vidas e vitas plainas

DA FADRINA HOFMANN*

Igl onn nov cumenza per mai er adina cun ina nova agenda. Mia agenda è mes tscharvè. Senza mia agenda sun jau persa. L'agenda 2016 è fullanada cun termin: scrits en cotschen per ils uffants, en verd per mai privat ed en nair per termin da lavur. Ils termin impurtants èn enramads e davos intgins termins hai jau schizunt fatg in segn d'exclamaziun. Lura datti termins stritgads tras u frizzas che signaliseschan in termin spustà sin in auter di. Curt e bain: Mia agenda è in spievel da mia vita quotidiana.

Ed uss è qua la nova agenda. Ella è anc quasi vida. Jau hai suletta-main notà ils termins da fin da redacziun per mias columnas, la data d'entschatta dal Campiunadi mundial da skis a San Murezzan, il di cura ch'in viadi da pressa entschaiva ed il termin per la nozza da mia sora. Il rest da l'onn n'è anc betg planisà.

Igl è in bel sentiment da sfegliar en las paginas vidas e nettas da la nova agenda. Jau poss anc viver in mument l'illusiu che tut è anc pussaivel quest onn. Il matg pudess jau esser sin in'insla tropica, il november pudess jau dar giu in manuscrit per in cudesch. Las paginas vidas han insatge liger. Sche jau congual las agendas 2017 e 2016 ves jau quant pesanta che l'agenda 2016 para – cumbain ch'i sa tracta d'exact la medema agenda, en il medem format, producida da la medema firma.



Mo l'agenda da l'onn passà è plain bus-tabs e cifras, plain uras occupadas. Schizunt noss animals han gi termin. Lilly Latmilch, 17.00: vaccinar. Birba, 10.00: Sur En. La nova agenda empermetta percunter dis cun spazi vid. En ella èn ils spruhs sabis a l'ur da la pagina anc visibels. «La via è lunga, il di curt.» (Kabir, mistic da l'India) u lura «Igl è da dumandar uffants ed utschels co che tschareschas e frajas gustan.» (Johann Wolfgang von Goethe, scriptur tudestg). Gea, gea.

Jau sai ch'i na va betg ditg e mia agenda s'emplaina puspè cun termin cotschens, verds e nairs. Glindesdi: Nora flauta; mardi: intervista cun XY; mesemna: Luan passlung; gievig: tschaina cun YZ; venderdi: reportascha a Samedan; sonda: radunanza; dumengia: excursiun. E quests termin vegnan tuts anc ad esser circumdads da blers auters...

Hmm, jau mir sin mia agenda 2016. Atgna-main n'èn questas paginas plain duairs ed inscunter betg mo insatge pesant. L'agenda è er ina sort diari. Ella è ina documenta-

ziun d'ina vita intensiva, però era ritga. L'agenda demussa che lungurella e monotonia n'existan betg en nossa chasada. Anzi, mintga di porta insatge auter.

Tuttina less jau empruvar quest onn da laschar in u l'auter di alv en l'agenda. Conscientain. En mia agenda nova hai jau numnadain era legì quest spruh: «Nus udin il respirar permanent dal mund e numnain quai quietezza.» (Clarice Lispector, autura brasiliana).

Dal rest, sch'i n'avess betg da funcziunar cun stgaffir spazis libers, lura less jau almain emplenir el cun plets sco: «mangiar in glatsch da straciatella», «leger in cudesch sut il mailer», «baggnar ils pes en il Lai Nair».

* Fadrina Hofmann è redactura regionala tar la «Südostschweiz», viva cun sia famiglia a Scuol ed ha adina agendas plainas.

Vocabulari

tscharvè – Gehirn
fullanà – vollgestopft
segn d'exclamaziun – Ausrufezeichen
frizza – hier: Pfeil
spustar – verschieben
spievel – Spiegel
sfegliar – blättern
net, netta – sauber
liger – sorglos, leicht
congualar – vergleichen
pesant – erdrückend
spazi vid – Freiraum
spruh sabis – weiser Spruch
duair – Pflicht
inscunter – Treffen
diari – Tagebuch
lungurella – Langeweile
empruvar – versuchen
stgaffir – schaffen
mailer – Apfelbaum

Unterstützt von der
Lia Rumantscha

